



THANK YOU!

MERCI! DANKE! ¡GRACIAS!



Registrieren Sie Ihr Produkt und profitieren Sie von vielen Vorteilen.

Register your product and benefit from many advantages.

Enregistrez votre produit et bénéficiez de nombreux avantages.

Registre su producto y aproveche de muchas ventajas.

www.kaercher.com/welcome



Bewerten Sie Ihr Produkt und sagen Sie uns Ihre Meinung.

Rate your product and tell us your opinion.

Évaluer votre produit et dites-nous votre opinion.

Reseñe su producto y díganos su opinión.



www.kaercher.com/dealersearch

Alfred Kärcher SE & Co. KG

Alfred-Kärcher-Str. 28-40

71364 Winnenden (Germany)

Tel.: +49 7195 14-0

Fax: +49 7195 14-2212



الضمان

يسري في كل دولة شروط الضمان التي تضعها شركة التسويق المتخصصة التابعة لنا. نحن نتولى إصلاح الأخطاء التي قد تطرأ على جهازك خلال فترة الضمان بدون مقابل، عندما يكون سبب هذه الأعطال ناجم عن عيب في المواد المستخدمة أو في عملية التصنيع. في حالة استحقاق الضمان، توجه من فضلك بقسمة الشراء إلى أقرب موزع أو مركز خدمة عملاء معتمد. (العنوان على الصفحة الخلفية)

البيانات الفنية

توصيل الطاقة	
220-240	V
1	~
50-60	Hz
6	A
IPX5	نوع الحماية
II	□
10	A
مصهر الشبكة (محمول)	
وصلة المياه	
1,2	MPa
40	C°
8	l/min
أداء الجهاز	
8	MPa
12	MPa
5,5	l/min
6,3	l/min
0,3	l/min
12	N
الأبعاد الوزن	
5,4	kg
297	mm
280	mm
677	mm
القيم المسجلة وفقاً للمواصفة EN 60335-2-79	
<2,5	m/s ²
0,6	m/s ²
74	dB(A)
2	dB(A)
90	dB(A)

المواصفات الفنية خاضعة للتعديل.

تنبيه

مصفاة متضررة في وصلة المياه

تضرر الجهاز بسبب تلوث المياه
قم بفحص المصفاة قبل تركيبها في وصلة المياه من حيث وجود أضرار بها.

عند الحاجة قم بتنظيف المصفاة في وصلة المياه.

1. نزع الوصلة الخاصة بتوصيل المياه.
2. سحب المصفاة باستخدام زردية.
3. تنظيف المصفاة تحت المياه الجارية.

صورة إيضاحية M

4. تركيب المصفاة في وصلة المياه.

تنظيف فلتّر مواد التنظيف

قم بتنظيف فلتّر مواد التنظيف قبل تخزينه لفترة طويلة.

1. سحب الفلتّر من خرطوم شفت مواد التنظيف.
2. تنظيف الفلتّر تحت المياه الجارية.

صورة إيضاحية N

المساعدة في حالة حدوث خلل

في الغالب تكون للاختلالات أسباب بسيطة يمكنك التغلب عليها ببساطة بالاستعانة بالعرض العام التالي. في حالات الشك أو عند حدوث اختلالات غير مذكورة هنا فيرجى التوجه إلى خدمة العملاء المعتمدة.

⚠ خطر

خطر الإصابة بصدمة كهربائية

الإصابة بسبب ملامسة أجزاء موصلة للكهرباء
قم بإغلاق الجهاز.
اسحب قابس الشبكة.

الجهاز لا يعمل

1. ضغط رافعة مسدس الضغط العالي.
2. التأكد من توافق بيانات الجهد الموجودة على لوحة الطراز مع جهد مصدر التيار.
3. افحص وصلة الكهرباء من حيث وجود أضرار.

الجهاز لا يعمل بالضغط

1. الإمداد بالمياه منخفض للغاية
2. فتح صنبور المياه بالكامل.
3. قم بفحص الإمداد بالمياه من حيث وجود كمية الإمداد الكافية.
4. المصفاة في وصلة المياه متسخة.
5. سحب المصفاة في وصلة المياه باستخدام زردية.
6. تنظيف المصفاة تحت المياه الجارية.
7. يوجد هواء في الجهاز.
8. تهوية الجهاز:

- a تشغيل الجهاز دون أنبوب نفث موصل لمدة دقيقتين بحد أقصى.
- b اضغط على مسدس الضغط العالي، وانتظر حتى تخرج منه المياه دون فقاعات.
- c توصيل أنبوب النفث.

تقلبات شديدة في الضغط

1. تنظيف فوهة الضغط العالي:
- a قم بإزالة الترسبات من ثقب الفوهة باستخدام إبرة.
- b شطف فوهة الضغط العالي بالمياه من الأمام.
2. افحص كمية الإمداد بالمياه.

الجهاز يسرب

1. وجود تسريب طفيف في الجهاز هو أمر ضروري فيّاً. في حالة وجود تسريب كثيف يجب التواصل مع خدمة العملاء المعتمدة.

يجب عدم شفت مواد التنظيف

1. استخدام أنبوب النفث Vario Power وإدارته إلى "MIX".
2. تنظيف الفلتّر في خرطوم شفت مواد التنظيف.
3. افحص خرطوم الشفت الخاص بمواد التنظيف في حيث وجود ثنيات.

تنبيه

تضرر الطلاء

تضرر السطح بسبب فرشاة الغسل المتسخة
تأكد من أن فرشاة الغسل خالية من الانساعات، أو غير ذلك من
الجزئيات قبل استخدامها.

إرشاد

عند استخدام فرشاة الغسل يعمل الجهاز بالضغط المنخفض. وفي
هذا الصدد يمكن خلط مواد التنظيف مع ذلك.
1. أدخل فرشاة الغسل في مسدس الضغط العالي وثبته من
خلال إدارته بزاوية 90°.

التشغيل باستخدام مواد تنظيف

⚠️ خطر

عدم مراعاة صفحة بيانات السلامة

أضرار صحية شديدة بسبب الاستخدام غير المطابق للغرض لمواد
التنظيف
احرص على مراعاة منشور بيانات السلامة الصادر عن الجهة
الصانعة لمواد التنظيف، ولا سيما إرشادات تجهيزات الحماية
الشخصية.

إرشاد

يمكن خلط مواد التنظيف فقط مع درجات الضغط المنخفضة.

إرشاد

مواد تنظيف من KÄRCHER تضمن تنفيذ الأعمال دون اختلالات.
يرجى طلب المنشورة أو الكتالوج الخاص بنا أو منشورات معلومات
مواد التنظيف.

1. ملء خزان مواد التنظيف بمحلول مواد التنظيف. في هذا الصدد
يجب مراعاة بيانات المعايرة المذكورة على حزمة مواد
التنظيف.

2. قم بملء خزان مواد التنظيف باستخدام الغطاء.

صورة إيضاحية D

- إدخال خزان مواد التنظيف في الجهاز.
- استخدم أنبوب النفث Vario Power.
- إدارة أنبوب النفث باتجاه "MIX" حتى يتم عرض "MIX"
- بمسدس الضغط العالي.
- إثناء التشغيل يتم خلط محلول مواد التنظيف مع شعاع المياه.
- يمكن استخدام فوهة الرغوة بشكل اختياري.
- توصيل فوهة الرغوة مع زجاجة مواد التنظيف.
- أدخل فوهة الرغوة في مسدس الضغط العالي وثبته من
خلال إدارته بزاوية 90°.

صورة إيضاحية K

طريقة التنظيف الموصى بها

- رش المنظف باقتصاد على السطح الجاف واتركه ليظهر أثره
(لا يحفز).
- اشطف الانساعات المحررة بتيار الضغط العالي.

بعد التشغيل مع مواد التنظيف

- اشطف الجهاز لمدة حوالي 30 ثانية بالمياه النقية.

قطع عملية التشغيل

- تحرير ذراع مسدس الضغط العالي.
- عند تحرير الذراع، يتم غلق الجهاز يتم الحفاظ على الضغط
العالي في النظام.
- فقل ذراع مسدس الضغط العالي.

صورة إيضاحية L

- أدخل مسدس الضغط العالي مع أنبوب النفث في موضع
الإيقاف.
- عند فترات التوقف عن العمل لمدة تزيد عن 5 دقائق أغلق
الجهاز "OFF/0".

إيقاف التشغيل

⚠️ تنويه

الضغط في النظام

الإصابة بسبب تيار المياه المتدفقة بضغط عالي بشكل غير متحكم
به
لا تفصل خرطوم الضغط العالي من مسدس الضغط العالي أو من
الجهاز إلا في حالة عدم وجود ضغط في النظام.

- تحرير ذراع مسدس الضغط العالي.
- أغلق صنوبر المياه.
- ضغط ذراع مسدس الضغط العالي لمدة 30 ثانية.
- يتم تبديد الضغط المتبقي في الجهاز.
- تحرير ذراع مسدس الضغط العالي.
- فقل ذراع مسدس الضغط العالي.
- فصل الجهاز عن مصدر الإمداد بالمياه.
- أغلق الجهاز "OFF/0".
- سحب قابس الشبكة من المقبس.

النقل

⚠️ تنويه

عدم مراعاة الوزن

خطر الإصابة وخطر التعرض لأضرار
احرص عند النقل على مراعاة وزن الجهاز.

حمل الجهاز

- رفع وحمل الجهاز من مقبض الحمل.

سحب الجهاز

- سحب مقبض النقل حتى يثبت بصوت مسموع.
- سحب الجهاز من مقبض النقل.

نقل الجهاز في السيارة

- تفريغ خزان مواد التنظيف.
- تأمين الجهاز ضد الانزلاق، والانقلاب.

التخزين

⚠️ تنويه

عدم مراعاة الوزن

خطر الإصابة وخطر التعرض لأضرار
احرص عند التخزين على مراعاة وزن الجهاز.

حفظ الجهاز

- وضع الجهاز على أرضية مستوية.
- فصل أنبوب النفث عن مسدس الضغط العالي.
- ضغط زر الفصل في مسدس الضغط العالي، وافصل خرطوم
الضغط العالي من مسدس الضغط العالي.
- فصل خرطوم الضغط العالي عن الجهاز.
- قم بتخزين خرطوم الضغط العالي على الجهاز.
- قم بحفظ وصلة الكهرباء والملحقات في الجهاز.
- قبل فترات التخزين الطويلة، يرجى مراعاة الإرشادات الإضافية،
انظر فصل العناية والصيانة.

الحماية من التجمد

تنبيه

خطر التجمد

يمكن أن تلف الأجهزة التي لم يتم تفريغها بشكل كامل تحت تأثير
التجمد.

عليك تفريغ الجهاز والملحقات بشكل كامل.

عليك حماية الجهاز من التجمد.

يجب القيام بما يلي:

- فصل الجهاز عن مصدر الإمداد بالمياه.
- خرطوم الضغط العالي مفصول.
- تشغيل الجهاز "I/ON".
- انتظر لمدة دقيقة على الأقل لكي لا تخرج أي مياه من وصلة
الضغط العالي.
- إيقاف الجهاز.
- حفظ الجهاز بملحقاته الكاملة في غرفة مؤمنة محمية من
التجمد.

العناية والصيانة

⚠️ خطر

خطر الإصابة بصدمة كهربائية

الإصابة بسبب ملامسة أجزاء موصلة للكهرباء
قم بإغلاق الجهاز.

اسحب قابس الشبكة.

الجهاز ليس به أي عيوب، هذا يعني أنه من غير الضروري أن تقوم
بأي أعمال صيانة منتظمة.

تنبيه

تجهيزات السلامة التالية أو المتغيرة
تجهيزات السلامة تخدم حمايتك.

لا تقم بتغيير أو تجاوز تجهيزات السلامة أبداً.

مفتاح الجهاز

مفتاح الجهاز يمنع تشغيل الجهاز دون قصد.

فقل مسدس الضغط العالي

الفقل بحجب الرفاعة، ومسدس الضغط العالي، ومنع بدء تشغيل الجهاز دون قصد.

وظيفة الإيقاف التلقائي

عند تحرير الرفاعة مع مسدس الضغط العالي، يوقف مفتاح الضغط المضخة، ويوقف شعاع الضغط العالي. عند الضغط على الذراع، يتم تشغيل المضخة ثانية.

رموز على الجهاز

لا توجه شعاع الضغط العالي على الأشخاص، أو الحيوانات، أو أي معدات كهربائية فعالة أو على الجهاز نفسه.
حماية الجهاز من التجمد.
لا يسمح بتوصيل الجهاز مباشرة بشبكة مياه الشرب العامة.



التركيب

للاشكال، انظر صفحة الصور.
قبل بدء التشغيل يجب بتركيب الأجزاء المرفقة بالجهاز.

تركيب العجلات

1. تثبيت وتأمين عجلات الجهاز.

صورة إيضاحية B

تركيب المقبض

1. إدخال مقبض النقل.
2. إدخال مقبض الحمل.

صورة إيضاحية C

إغلاق خزان مواد التنظيف

1. قم بغلق خزان مواد التنظيف باستخدام الغطاء.

صورة إيضاحية D

تركيب التوصيلات الخاصة بوحدة المياه

1. ربط التوصيلات الخاصة بوصلات المياه في موضع وصلات المياه بالجهاز.

صورة إيضاحية E

بدء التشغيل

1. وضع الجهاز على أرضية مستوية.
2. إدخال خرطوم الضغط العالي في التوصيل السريع حتى يثبت بشكل مسموع.
3. إدخال خرطوم الضغط العالي في مسدس الضغط العالي حتى يثبت بشكل مسموع.

إرشاد

مراعاة الاتجاه السليم للوحدة.

صورة إيضاحية G

4. التوصيل الآمن للسحب من خرطوم الضغط العالي.

5. إدخال قابس الشبكة في المقبس.

الإعداد بالمياه

لمعرفة قيم التوصيل انظر لوحة الصنع أو فصل البيانات الفنية.
مراعاة تعليمات مؤسسة التزويد بالمياه.

تنبيه

الأضرار بسبب المياه الملونة

الانساحات في المياه قد تؤدي إلى تضرر المضخة والملحقات.
لتوفير الحماية توصي KÄRCHER باستخدام فلتير المياه طراز KÄRCHER (الملحقات الخاصة، رقم الطلب 059-4.730).

تنبيه

قارنة خرطوم مع جهاز Aquastop بوحدة مياه الجهاز

تضرر المضخة

لا تستخدم أبداً قارنة خرطوم مع جهاز Aquastop بوحدة مياه الجهاز

يمكنك استخدام قارنة جهاز Aquastop على حفية المياه.

1. إدخال خرطوم الحديقة في التوصيلة الخاصة بوحدة المياه.
2. توصيل خرطوم الحديقة بصنوبر المياه.
3. فتح صنوبر المياه بالكامل.

صورة إيضاحية H

التشغيل

تنبيه

المضخة تدور دون مياه

تضرر الجهاز

إذا لم يكون الجهاز أي ضغط في غضون دقيقتين، قم إذاً بغلق الجهاز، واتبع التعليمات الواردة في فصل المساعدة في حالة حدوث خلل.

نظام Power Control

يظهر مؤشر الضغط بمسدس الضغط العالي عند العمل مستوى الضغط الذي تم تعيينه حالياً باستخدام أنبوب النفث Power Control.

إرشاد

يمكن أن تختلف حساسية المواد بشكل كبير اعتماداً على العمر الزمني والحالة. وبالتالي فإن التوصيات غير ملزمة.

إرشاد

يكون مؤشر الضغط بدون مدلول عند تشغيله مع منظم الأسطح والملحقات الأخرى.

اليان	مستويات الضغط	موصى بها على سبيل المثال
	HARD	للتراصات الحجرية المرصوفة بأحجار رصف أو باطون مغسول، الأسفلت، الأسطح المعدنية، أواني الحدائق (عربة يدوية، مجرفة، إلخ).
	MEDIUM	سيارات / دراجات نارية، أسطح من القرميد، الجدران المليسة، أثاث بلاستيكي
	SOFT	للأسطح الخشبية والدراجات ومفروشات من القش
	MIX	التشغيل باستخدام مواد تنظيف

التشغيل بالضغط العالي

تنبيه

تضرر السطح الحساس أو المطلي

تتعرض الأسطح للضرر بسبب المسافة القليلة لشعاع النفث، أو عن طريق اختيار أنبوب نفث غير مناسب.
حافظ على مسافة 30 سم على الأقل في حالة تنظيف الأسطح المطلية.

لا تقم بتنظيف إطارات السيارات، أو الطلاء، أو الأسطح الحساسة مثل الخشب باستخدام ساحق الانساحات.

1. أدخل أنبوب النفث في مسدس الضغط العالي وثبته من خلال إدارته بزاوية 90°.
 2. تشغيل الجهاز ("I/ON").
 3. فتح رافعة مسدس الضغط العالي.
 4. ضغط رافعة مسدس الضغط العالي.
 5. الجهاز يعمل.
- قم بإدارة أنبوب النفث Vario Power J Power Control على مؤشر الضغط. حتى يظهر مستوى الضغط المطلوب على مؤشر الضغط.

الملحقات التكميلية وقطع الغيار

استخدام الملحقات التكميلية الأصلية وقطع الغيار الأصلية فقط، والتي تضمن تشغيل الجهاز بشكل آمن وخالٍ من الاختلالات. تجد المعلومات الخاصة بالملحقات التكميلية وقطع الغيار على الموقع www.kaercher.com.

محتوى التسليم

محتوى تسليم الجهاز مصور على العبوة. تأكد من وجود جميع محتويات العبوة عند فتحها. وفي حالة نقص أية ملحقات تكميلية أو اكتشاف أي تلف بها ناتج عن عملية النقل، يرجى إخطار البائع.

مواصفات الجهاز

يتم في دليل التشغيل هذا شرح التجهيزات الكاملة. وفقاً للموديل، ستكون هناك اختلافات في نطاق التوريد (انظر العبوة).

الأشكال، انظر صفحة الصور

صورة إيضاحية A

- ① عجلة النقل
- ② حفظ أنابيب النفث
- ③ حفظ / وضع ركن مسدس الضغط العالي
- ④ أنبوب النفث Power Control كاشط الأوساخ للإتساخات العنيدة، مستوى الضغط: HARD
- ⑤ أنبوب النفث Power Control لطاقة Vario Power لمعظم مهام التنظيف الشائعة، مستويات الضغط: HARD / MEDIUM / SOFT / MIX
- ⑥ مسدس ضغط عالي Power Control
- ⑦ زر فصل خرطوم الضغط العالي من مُسدس الضغط العالي
- ⑧ ذراع مسدس الضغط العالي
- ⑨ عرض الضغط (1-MIX / 2-SOFT / 3-HARD)
- ⑩ قفل مسدس الضغط العالي
- ⑪ أدر مفتاح الجهاز إلى الوضع "OFF" / "I/ON/0"
- ⑫ وصلة الشبكة مع قابس الشبكة
- ⑬ خطاف تخزين لخط توصيل الطاقة
- ⑭ مقبض الحمل
- ⑮ مقبض النقل، قابل للخلع
- ⑯ التوصيل السريع لخرطوم الضغط العالي
- ⑰ لوحة الطراز
- ⑱ خرطوم الضغط العالي
- ⑲ خرطوم شفت مادة التنظيف مع فلتير لمواد التنظيف وغطاء
- ⑳ خزان مواد التنظيف
- ㉑ وصلة المياه مع مصفاة مُركبة
- ㉒ توصيل وصلة المياه
- ㉓** خرطوم الحديقة المزود بطريقة توصيل متداولة
 - نسج مقوى
 - الحد الأدنى للقطر 1/2 بوصة (13 مم)
 - الحد الأقصى للطول 7.5 م
- ㉔* فرشاة الغسيل مناسبة للعمل مع مواد التنظيف
- ㉕* فوهة للرغوة الخاصة بمواد التنظيف الرغوية القوية
- ㉖* حاوية مواد التنظيف
- * اختياري، ** ضروري بشكل إضافي

بها الجهة الصانعة. • خطر الاحتراق. عند فصل مدخل الخرطوم أو خرطوم الضغط العالي يمكن أن يخرج ماء ساخن من الوصلات بعد التشغيل.

⚠ تنويه • لا تستخدم الجهاز أبداً بدون قاطع النظام بشبكة مياه الشرب وفقاً للوائح السارية. تأكد من أن وصلة الشبكة المانية بمنزلك التي تم توصيلها بجهاز التنظيف بالضغط العالي مزودة بفاصل للنظام وفقاً لمعيار EN 12729 Typ BA. • الماء التي تمر عن طريق فاصل النظام لا تصلح بعد ذلك للشرب. • لا ترك الجهاز دون مراقبة أبداً طالما يكون مشغلاً. • يتم عن طريق المياه الخارجة من فوهة الضغط العالي توليد قوة ارتدادية بمسدس الضغط العالي. قم بتأمين مكان وفوقك بشكل آمن وامسك مسدس الضغط العالي وأنبوب الشعاع بشكل ثابت. • حوادث وأضرار ناجمة عن سقوط الجهاز. يجب عليك ضمان السلامة قبل إجراء أي عمل على الجهاز أو قبل استخدام الجهاز.

⚠ تنبيه • لا تستخدم الجهاز عندما تكون درجات الحرارة تحت 0 ° مئوية.

التشغيل باستخدام مادة تنظيف

⚠ تحذير • يمكن أن يؤدي استعمال مواد التنظيف غير الصحيحة إلى حدوث إصابات خطيرة أو إلى حدوث التسمم.

⚠ تنويه • خزن مواد التنظيف بعيداً عن متناول الأطفال.

• استخدم مواد التنظيف الموردة مع الجهاز أو التي تتصح بها الجهة الصانعة فقط. استخدام مواد التنظيف الأخرى أو المواد الكيميائية يمكن أن تضر بسلامة الجهاز.

العناية والصيانة

⚠ تحذير • افصل القابس الكهربائي قبل إجراء أي أعمال الصيانة والعناية.

⚠ تنويه • عليك إجراء أعمال الإصلاح أو الأعمال الأخرى على القطع الكهربائية من قبل مركز خدمة معتمدة فقط.

⚠ تنبيه • لا تستخدم مادة الأسيتون أو مواد حمضية غير مخففة أو مواد مذيبة لأن هذه المواد ستضر بالمواد المستخدمة في الجهاز.

الشحن

⚠ تنويه

• خطر الحوادث والإصابة. عليك مراعاة وزن الجهاز عند عملية الشحن والتخزين، انظر فصل البيانات الفنية في دليل التشغيل.

حماية البيئة

المواد المستخدمة في التغليف قابلة لإعادة التدوير. يرجى التخلص من مواد التغليف بطريقة تحافظ على البيئة.

تحتوي الأجهزة الكهربائية والألكترونية على مواد قيمة قابلة لإعادة التدوير وغالباً ما تحتوي كذلك على أجزاء مثل البطاريات، أو المراكمات أو الزيوت والتي قد تشكل خطورة على صحة الإنسان والبيئة في حالة التعامل معها أو إذا تم التخلص منها بصورة خاطئة. إلا أن هذه الأجزاء ضرورية لتشغيل الجهاز بصورة سليمة. لا يجوز التخلص من الأجهزة المميزة بهذا الرمز مع النفايات المنزلية.

أعمال التنظيف التي يتكون فيها مياه عادمة تحتوي على زيوت، مثل غسل المحركات، وغسل الهيكل السفلي، لا يسمح بإجرائها إلا في أماكن الغسل المزودة بفاصل للزيت.

لا يسمح بالعمل باستخدام مواد التنظيف إلا في أماكن العمل غير المنفذة للسوائل مع وجود وصلة بغتة المياه المتسخة. لا يسمح بوصول مواد التنظيف إلى المياه أو إلى التربة السطحية.

إرشادات حول مواد المحتويات (REACH)

تجد المعلومات المحدثة حول المكونات على الموقع:

www.kaercher.de/REACH

الاستخدام المطابق للتعليمات

استخدم منظفات الضغط العالي للاستعمال المنزلي فقط. منظفات الضغط العالي مخصصة لتنظيف الماكينات والسيارات والمباني والعدد والواجهات والشرفات ومعدات الحدائق وغيرها وذلك باستخدام الضغط العالي لشعاع المياه.

يحتوي تطبيق KÄRCHER Home & Garden App على:

- معلومات حول التركيب والتنشغيل
 - معلومات حول مجالات التطبيق
 - نصائح وحيل
 - أسئلة متكررة مع المساعدة على إصلاحها بالتفصيل
 - الاتصال بمركز خدمة KÄRCHER
- يمكن تنزيل التطبيق هنا:



علامة تجارية

- تطبيقات جوجل TM و أندرويد TM هي علامات تجارية مسجلة لشركة Google Inc.
- أبل® و متجر التطبيقات هي علامات تجارية مسجلة لشركة Apple Inc.

إرشادات السلامة

- اقرأ فصل السلامة هذا ودليل التشغيل الأصلي هذا أيضا قبل استخدام الجهاز لأول مرة. ثم تصرف طبقا لذلك. حافظ على دليل التشغيل الأصلي للاستخدام لاحقا أو تسليمه للمالك التالي.
- عليك إلى جانب الإرشادات الواردة في دليل التشغيل مراعاة القواعد العامة للسلامة والوقاية من الحوادث والتي يحددها المشرع القانوني.
- تشير علامات الأرشاد والتحذير الموجودة على الجهاز إلى الأرشادات الهامة للتشغيل الآمن.

درجات الخطر

⚠️ خطر

- إشارة إلى خطر مباشر وشيك الحوادث وقد يؤدي إلى إصابات جسدية بالغة أو إلى الوفاة.

⚠️ تحذير

- إشارة إلى موقف قد تحفه المخاطر وقد يؤدي إلى إصابات جسدية بالغة أو إلى الوفاة.

⚠️ تنويه

- إشارة إلى موقف قد تحفه المخاطر وقد يؤدي إلى إصابات بسيطة.

تنبيه

- إشارة إلى موقف قد تحفه المخاطر وقد يؤدي إلى حدوث أضرار مادية.

معدات الحماية الشخصية

- **تنويه** • ارتدي ملابس واقية مناسبة ونظارة واقية لحماية نفسك من رذاذ الماء والأوساخ المتطايرة. • يمكن أن ينشأ هباء جوي/أبروسول أثناء استعمال جهاز التنظيف بالضغط العالي. يمكن أن يؤدي استنشاق الهباء الجوي إلى حدوث أضرار صحية. اعتمادا على نوع الاستخدام، يمكن أن يساعد استعمال قوالب محمية بالكامل (منظف سطحي مثلا) في تقليل انبعاث الهباء الجوي بشكل كبير. ارتدي تبعا للمكان المراد تنظيفه، قناع واقى للنفث من فئة FFP 2 أو ما يعادلها لحماية نفسك من استنشاق الهباء الجوي عندما يكون استخدام قوالب محمية بالكامل غير ممكنا.

- **خطر** • خطر الاختناق. يجب عليك إبعاد أكياس التعبئة والتغليف عن متناول الأطفال.

- **تحذير** • استخدم الجهاز وفقا للغرض المحدد له فقط. عليك مراعاة الظروف المحيطة والانتباه عند استخدام الجهاز إلى الأشخاص الآخرين وخاصة الأطفال منهم. • يسمح للأشخاص الذين لديهم قدرات بدنية أو عقلية محدودة أو الذين لا تتوافر لديهم الخبرة والمعرفة الكافية، أن يستخدموا الجهاز بشرط الإشراف عليهم بشكل صحيح، وإذا تم بعد حصولهم على تعليمات بشأن كيفية الاستخدام الآمن للجهاز من قبل شخص مسؤول عن سلامتهم ومعرفتهم بالمخاطر المرتبطة به. • لا يسمح للأطفال بتشغيل الجهاز. • يجب مراقبة الأطفال للتأكد من عدم لعبهم بالجهاز.

- **تنويه** • تجهيزات السلامة تخدم حمايتك. لا تقم بتغيير أو تجاوز تجهيزات السلامة أبدا.

خطر الصق الكهربي

- **خطر** • قم بتوصيل الجهاز بتيار متردد فقط. يجب أن يتوافق الجهد الموجود على لوحة الطراز مع جهد مصدر التيار. • استخدم الجهاز عن طريق قاطع الدائرة الكهربي فقط (30 مللي أمبير حد أقصى). • لا لمس القابس الكهربي والمقبس بأيدي مبتلة بالماء نهائيا. • يجب أن يكون القابس الكهربي وقارئة كابل التمديد الكهربي مقاومة ضد الماء ولا يسمح بوضعها في الماء. لا يسمح بوضع القارئة على الأرض. استخدم بكرات الكابل الكهربي التي تضمن تواجد القوايس الكهربية بقدر 60 مم فوق الأرض على الأقل. • يجب أن تكون جميع الأجزاء الموصلة للتيار الكهربي في مكان العمل محمية من أشعة الماء.

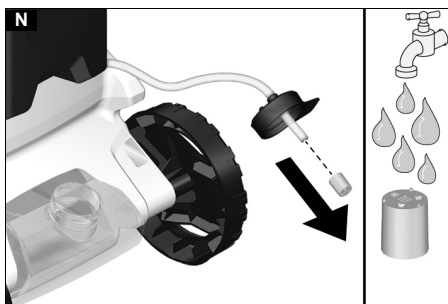
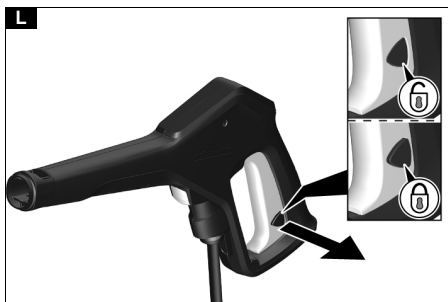
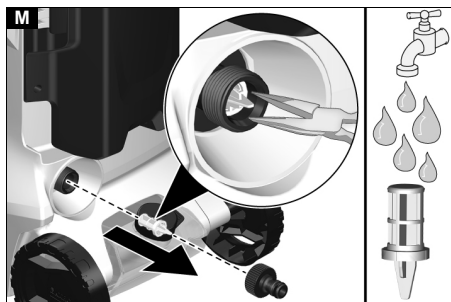
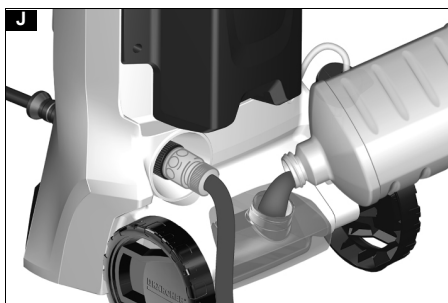
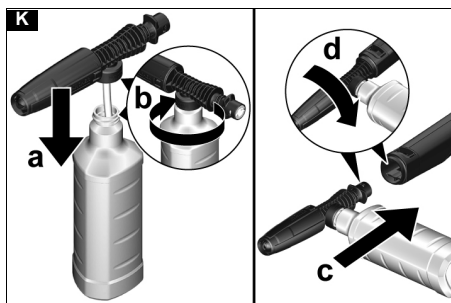
- **تحذير** • قم بتوصيل الجهاز بوصلة كهربية يكون تم شرائها من متجر متخصص ببيع الأجهزة الكهربية وفقا لمعيار IEC 60364-1. • تأكد قبل كل استخدام للجهاز من عدم وجود تلف في كابل التيار الكهربي والقابس. عند تعرض كابل التيار الكهربي للثلف، يجب استبداله على الفور عن طريق الشركة المصنعة، أو مركز خدمة العملاء المعتمد، أو كهربي متخصص، وذلك لتجنب أي مخاطر. • لا تقم بإلحاق أضرار أو إنلاف كابل التوصيل الكهربي وكابل التمديد الكهربي عن طريق الدهس، سحق، الشد أو فعل شيء به من هذا القبيل. قم بحماية كابل التوصيل الكهربي من الحرارة، الزيت والحواف الحادة. • كابلات التمديد الكهربية غير المناسبة يمكن أن تكون مصدر للخطر. استخدم في الهواء الطلق لذلك كابلات التمديد الكهربية المرخصة والمزودة بمقطع عرضي للكابل كافي: 10-1 م: 1,5 م²، 10-30 م: 2,5 م²

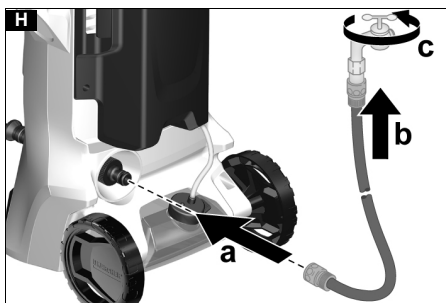
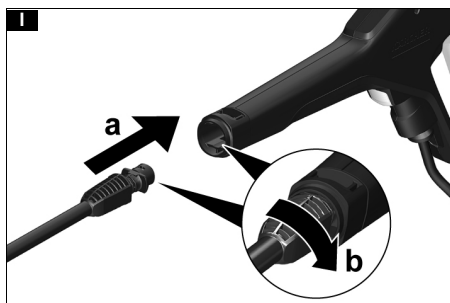
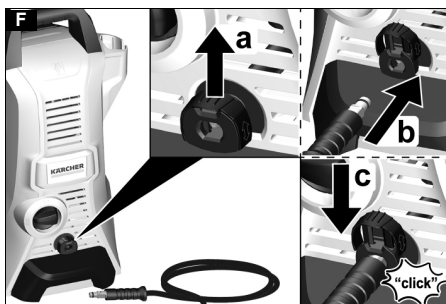
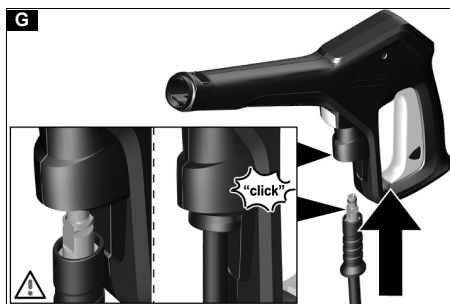
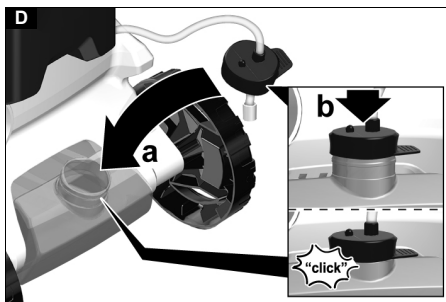
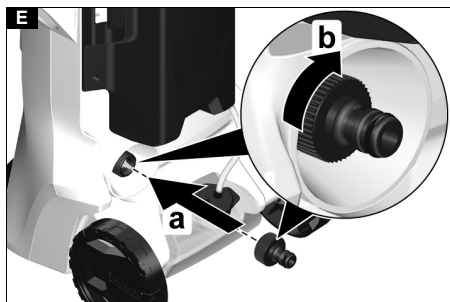
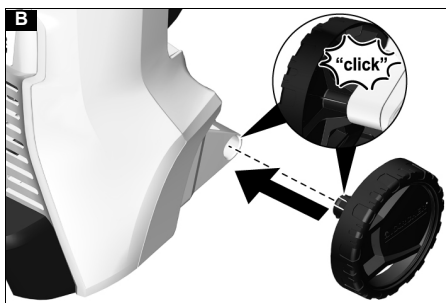
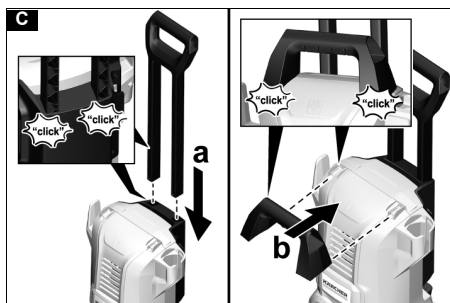
- **تنويه** • فك كابل التمديد الكهربي دائما بشكل كامل من بكرة الكابل الكهربي. • يجب عند التوقف عن العمل لفترة استراحة طويلة وبعد الاستخدام إيقاف الجهاز عن طريق المفتاح الرئيسي / مفتاح الجهاز وكذلك فصل القابس الكهربي أيضا.

التشغيل

- **خطر** • يمنع منعاً باتاً التشغيل في المناطق القابلة للانفجار. • لا تقم بسقوط مواد مذيبة أو سوائل تحتوي على مواد مذيبة أو مواد حمضية غير مخففة أبداً. وهذه تشمل على سائل المثال البنزين، مواد إضافية للألوان أو وقود التدفئة. الرذاذ قابل للاشتعال والانفجار وسام. • إطارات السيارات التالفة/اصمامات الاطارات تشكل مصدر خطر على الحياة. إطارات السيارات واصمامات الاطارات يمكن أن تتضرر أو تتفجر عن طريق استخدام شعاع الضغط العالي. أول علامة على ذلك هو تغير لون الإطار عليك المحافظة على مسافة 30 سم على الأقل من الشعاع عند تنظيف السيارة عن إطارات السيارة / صمامات الاطارات.

- **تحذير** • لا تستخدم الجهاز بالقرب من تواجد أشخاص آخرين لا يرتدون ملابس واقية مناسبة. • لا توجه شعاع الضغط العالي على نفسك مثلاً على ملابسك أو ذكائك لتنظيفه. • لا توجه شعاع الضغط العالي على الأشخاص، الحيوانات، معدات كهربية فعالة أو على الجهاز نفسه. • لا تقوم برش أي أشياء تحتوي على مواد ضارة بالصحة (الأسبست مثلاً). • تأكد قبل كل استخدام من أن الجهاز ومخلفاته في حالة سليمة وآمنة للتشغيل مثلًا خراطيم الضغط العالي، مسدس الضغط العالي وتجهيزات السلامة أيضا. لا تستخدم الجهاز عند وجود تلف فيه. قم بتغيير الأجزاء التالفة فوراً. • استخدم خراطيم الضغط العالي والتجهيزات والقارئات التي تتصح





K 3 Power Control

العربية



**Register
your product**
www.kaercher.com/welcome



59786160 (10/21)